



Bruxelles, 23.5.2018  
COM(2018) 310 final

**PROGETTO DI BILANCIO RETTIFICATIVO N. 3  
DEL BILANCIO GENERALE 2018**

**Estensione dello strumento per i rifugiati in Turchia**

Visto:

- il trattato sul funzionamento dell'Unione europea, in particolare l'articolo 314, in combinato disposto con il trattato che istituisce la Comunità europea dell'energia atomica, in particolare l'articolo 106 *bis*,
- il regolamento (UE, Euratom) n. 966/2012 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 25 ottobre 2012, che stabilisce le regole finanziarie applicabili al bilancio generale dell'Unione<sup>1</sup>, in particolare l'articolo 41,
- il bilancio generale dell'Unione europea per l'esercizio 2018, adottato il 30 novembre 2017<sup>2</sup>,
- il progetto di bilancio rettificativo n. 1/2018<sup>3</sup>, adottato il 22 febbraio 2018,
- il progetto di bilancio rettificativo n. 2/2018<sup>4</sup>, adottato il 13 aprile 2018,

la Commissione europea presenta al Parlamento europeo e al Consiglio il progetto di bilancio rettificativo n. 3 del bilancio generale 2018.

### **MODIFICHE DELLO STATO DELLE ENTRATE E DELLE SPESE PER SEZIONE**

Le modifiche dello stato delle entrate e delle spese per sezione sono disponibili su Eur-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-it.htm>). A titolo informativo, si acclude sotto forma di allegato di bilancio una versione in lingua inglese delle modifiche dello stato delle entrate e delle spese.

---

<sup>1</sup>. GU L 298 del 26.10.2012, pag. 1.

<sup>2</sup>. GU L 57 del 28.2.2018, pag. 1.

<sup>3</sup>. COM(2018) 155 final.

<sup>4</sup>. COM(2018) 227 final.

## INDICE

<b>1. INTRODUZIONE .....</b>	<b>4</b>
<b>2. STANZIAMENTI RICHIESTI NEL BILANCIO 2018 .....</b>	<b>4</b>
<b>3. TABELLA RIEPILOGATIVA PER RUBRICA DEL QFP.....</b>	<b>6</b>

## 1. INTRODUZIONE

La decisione della Commissione relativa allo strumento per i rifugiati in Turchia è stata modificata il 14 marzo 2018<sup>5</sup> al fine di stanziare un importo aggiuntivo di 3 miliardi di EUR (una "seconda rata") a favore dello strumento per il periodo 2018-2019. Tale modifica fa seguito alla positiva attuazione della prima rata dello strumento con finanziamenti a titolo dei bilanci 2016 e 2017, come confermato nella seconda relazione annuale sullo strumento<sup>6</sup>. La dichiarazione UE-Turchia del 18 marzo 2016 conferma che l'UE avrebbe mobilitato finanziamenti aggiuntivi a favore dello strumento entro la fine del 2018, portando il bilancio totale dello strumento a 6 miliardi di EUR.

Il presente progetto di bilancio rettificativo propone di iscrivere nel bilancio dell'UE nel 2018 altri 500 milioni di EUR in stanziamenti di impegno come contributo dell'UE alla seconda rata, in aggiunta ai 50 milioni di EUR finanziati dalla dotazione di bilancio esistente per gli aiuti umanitari nel 2018.

Poiché il margine non assegnato disponibile nella rubrica 4 *Ruolo mondiale dell'Europa* (256,2 milioni di EUR) non è sufficiente a coprire tale rafforzamento, la Commissione propone di utilizzare il margine globale per gli impegni in conformità all'articolo 14 del regolamento sul quadro finanziario pluriennale (QFP)<sup>7</sup> per finanziare il saldo (243,8 milioni di EUR).

La parte residua del contributo del bilancio dell'UE allo strumento sarà proposta nel progetto di bilancio 2019.

## 2. STANZIAMENTI RICHIESTI NEL BILANCIO 2018

La Commissione propone di aggiungere 500 milioni di EUR in stanziamenti di impegno allo strumento di assistenza preadesione alla linea di bilancio 22 02 03 02 - Turchia - *Sostegno allo sviluppo economico, sociale e territoriale e relativo progressivo allineamento con l'acquis dell'Unione*. Tale finanziamento è necessario per garantire la continuità del successo degli interventi dello strumento finanziati dalla prima rata, segnatamente per poter continuare a versare gli stipendi di oltre 5 000 insegnanti che hanno finora provveduto all'istruzione di oltre 300 000 minori rifugiati in Turchia.

Gli stanziamenti di pagamento disponibili nel bilancio votato sono ritenuti sufficienti a coprire i 180 milioni di EUR di pagamenti anticipati previsti nel corso di quest'anno. Non è pertanto richiesto in questa fase alcun rafforzamento degli stanziamenti di pagamento. La Commissione può però presentare un bilancio rettificativo nel corso dell'anno qualora l'esecuzione del bilancio indichi la necessità di rafforzamento.

*Importi in EUR*

<b>Linea di bilancio</b>	<b>Denominazione</b>	<b>Stanziamenti d'impegno</b>	<b>Stanziamenti di pagamento</b>
22 02 03 02	Strumento di assistenza preadesione - Turchia - Sostegno allo sviluppo economico, sociale e territoriale e relativo progressivo allineamento con	500 000 000	0

<sup>5</sup> C(2018) 1500 final, del 14.3.2018.

<sup>6</sup> COM(2018) 91 final del 14.3.2018.

<sup>7</sup> Regolamento (UE, Euratom) n. 1311/2013 del Consiglio, del 2 dicembre 2013, che stabilisce il quadro finanziario pluriennale per il periodo 2014-2020 (GU L 347 del 20.12.2013, pag. 884).

	l'acquis dell'Unione		
<b>Totale</b>		<b>500 000 000</b>	<b>0.</b>

### 3. TABELLA RIEPILOGATIVA PER RUBRICA DEL QFP

Rubrica	Bilancio 2018 (PBR n. 1-2/2018 compresi)		Progetto di bilancio rettificativo n. 3/2018		Bilancio 2018 (PBR n. 1-3/2018 compresi)	
	SI	SP	SI	SP	SI	SP
<b>1. Crescita intelligente e inclusiva</b>	<b>77 533 697 652</b>	<b>66 624 486 101</b>			<b>77 533 697 652</b>	<b>66 624 486 101</b>
<i>Di cui a titolo del margine globale per gli impegni</i>	1 113 697 652				1 113 697 652	
<i>Massimale</i>	76 420 000 000				76 420 000 000	
<i>Margine</i>						
1a Competitività per la crescita e l'occupazione	22 001 452 724	20 097 167 844			22 001 452 724	20 097 167 844
<i>Di cui a titolo del margine globale per gli impegni</i>	762 452 724				762 452 724	
<i>Massimale</i>	21 239 000 000				21 239 000 000	
<i>Margine</i>						
1b Coesione economica, sociale e territoriale	55 532 244 928	46 527 318 257			55 532 244 928	46 527 318 257
<i>Di cui a titolo del margine globale per gli impegni</i>	351 244 928				351 244 928	
<i>Massimale</i>	55 181 000 000				55 181 000 000	
<i>Margine</i>						
<b>2. Crescita sostenibile: risorse naturali</b>	<b>59 285 323 122</b>	<b>56 083 793 633</b>			<b>59 285 323 122</b>	<b>56 083 793 633</b>
<i>Massimale</i>	60 267 000 000				60 267 000 000	
<i>Margine</i>	981 676 878				981 676 878	
di cui: Fondo europeo agricolo di garanzia (FEAGA) - Spese connesse al mercato e pagamenti diretti	43 234 516 899	43 188 677 466			43 234 516 899	43 188 677 466
<i>Sottomassimale</i>	44 163 000 000				44 163 000 000	
<i>Margine FEAGA</i>	927 833 101				927 833 101	
<b>3. Sicurezza e cittadinanza</b>	<b>3 493 241 199</b>	<b>2 980 707 175</b>			<b>3 493 241 199</b>	<b>2 980 707 175</b>
<i>Di cui a titolo dello strumento di flessibilità</i>	837 241 199				837 241 199	
<i>Massimale</i>	2 656 000 000				2 656 000 000	
<i>Margine</i>						
<b>4. Ruolo mondiale dell'Europa</b>	<b>9 568 842 411</b>	<b>8 906 075 154</b>	<b>500 000 000</b>		<b>10 068 842 411</b>	<b>8 906 075 154</b>
<i>Di cui a titolo del margine globale per gli impegni</i>					243 842 411	
<i>Massimale</i>	9 825 000 000				9 825 000 000	
<i>Margine</i>	256 157 589					
<b>5. Amministrazione</b>	<b>9 665 513 627</b>	<b>9 666 318 627</b>			<b>9 665 513 627</b>	<b>9 666 318 627</b>
<i>Massimale</i>	10 346 000 000				10 346 000 000	
<i>Di cui detratti dal margine per imprevisti</i>	- 318 000 000				- 318 000 000	
<i>Margine</i>	362 486 373				362 486 373	
Di cui: spese amministrative delle istituzioni	7 579 920 627	7 580 725 627			7 579 920 627	7 580 725 627
<i>Sottomassimale</i>	8 360 000 000				8 360 000 000	
<i>Di cui detratti dal margine per imprevisti</i>	- 318 000 000				- 318 000 000	
<i>Margine</i>	462 079 373				462 079 373	
<b>Totale</b>	<b>159 546 618 011</b>	<b>144 261 380 690</b>	<b>500 000 000</b>		<b>160 046 618 011</b>	<b>144 261 380 690</b>
<i>Di cui a titolo dello strumento di flessibilità</i>	837 241 199	678 340 197			837 241 199	678 340 197
<i>Di cui a titolo del margine globale per gli impegni</i>	1 113 697 652				1 357 540 063	
<i>Massimale</i>	159 514 000 000	154 565 000 000			159 514 000 000	154 565 000 000
<i>Di cui detratti dal margine per imprevisti</i>	- 318 000 000				- 318 000 000	
<i>Margine</i>	1 600 320 840	10 981 959 507			1 344 163 251	10 981 959 507
<b>Altri strumenti speciali</b>	<b>664 548 105</b>	<b>517 246 105</b>			<b>664 548 105</b>	<b>517 246 105</b>
<b>Totale generale</b>	<b>160 211 166 116</b>	<b>144 778 626 795</b>	<b>500 000 000</b>		<b>160 711 166 116</b>	<b>144 778 626 795</b>